

STAATSRAT

[C – 2015/18448]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates und durch Artikel 7 des Königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Eilverfahrens vor dem Staatsrat

Die Van Poucke Peter PgbH, Peter Van Poucke und Sabine Tack, die alle bei Herrn Stefan WALGRAEVE, Rechtsanwalt in 9100 Sint-Niklaas, Vijfstraten 57, Domizil erwählt haben, haben am 4. Dezember 2015 die Aussetzung und die Nichtigkeitsklärung des Erlasses des Ausschusses der Provinz Westflandern vom 16. Juli 2015 zur Billigung des von dem Gemeinderat von Knokke-Heist in seiner Sitzung vom 30. April 2015 endgültig festgelegten kommunalen räumlichen Ausführungsplans „Projectzone Elisabethlaan-Heldenplein Heist“ der Gemeinde Knokke-Heist beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 7. Oktober 2015 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A. 217.758/X-16.427 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,

Yves Depoorter,
Verwaltungsattaché.

CONSEIL D'ETAT

[C – 2015/18449]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'État et par l'article 7 de l'arrêté royal du 5 décembre 1991 déterminant la procédure en référé devant le Conseil d'État

La partie requérante, ayant élu domicile chez Me Tom DE SUTTER, avocat, ayant son cabinet à 9000 Gand, Koning Albert 128, a demandé le 8 décembre 2015 la suspension et l'annulation de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 octobre 2015 portant nomination de trois juges administratifs effectifs à la Cour environnementale de la Région flamande, et de l'arrêté du Gouvernement flamand du 9 octobre 2015 portant nomination de deux juges administratifs effectifs au Conseil pour les contestations des autorisations de la Région flamande et concernant le classement des candidats jugés aptes dans une réserve de recrutement pour une durée de 2 ans.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A. 217.773/IX-8772.

Au nom du Greffier en chef,

Yves Depoorter,
Attaché administratif.

RAAD VAN STATE

[C – 2015/18449]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State en bij artikel 7 van het koninklijk besluit van 5 december 1991 tot bepaling van de rechtspleging in kort geding voor de Raad van State

De verzoekende partij, die woonplaats kiest bij Mr. Tom DE SUTTER, advocaat, met kantoor te 9000 Gent, Koning Albert 128, heeft op 8 december 2015 de schorsing en de nietigverklaring gevorderd van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 oktober 2015 houdende benoeming van drie effectieve bestuursrechters bij het Milieuhandhavingscollege en van het besluit van de Vlaamse Regering van 9 oktober 2015 houdende benoeming van twee effectieve bestuursrechters bij de Raad voor Vergunningsbetwistingen en betreffende de rangschikking van de geschikt bevonden kandidaten in een wervingsreserve voor de duur van 2 jaar.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A. 217.773/IX-8772.

Namens de Hoofdgriffier,

Yves Depoorter,
Bestuurlijk Attaché.

STAATSRAT

[C – 2015/18449]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates und durch Artikel 7 des Königlichen Erlasses vom 5. Dezember 1991 zur Festlegung des Eilverfahrens vor dem Staatsrat

Die klagende Partei, die bei Herrn Tom DE SUTTER, Rechtsanwalt in 9000 Gent, Koning Albert 128, Domizil erwählt hat, hat am 8. Dezember 2015 die Aussetzung und die Nichtigkeitsklärung des Erlasses der Flämischen Regierung vom 9. Oktober 2015 zur Ernennung von drei effektiven Verwaltungsrichtern im Kollegium für Umweltrrechtsdurchsetzung der Flämischen Region, sowie des Erlasses der Flämischen Regierung vom 9. Oktober 2015 zur Ernennung von zwei effektiven Verwaltungsrichtern im Rat für Genehmigungsstreitsachen der Flämischen Region und bezüglich der Einstufung der als geeignet erachteten Bewerber in eine Anwerbungsreserve für die Dauer von 2 Jahren beantragt.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A. 217.773/IX-8772 in die Liste eingetragen.

Im Namen des Hauptkanzlers,

Yves Depoorter,
Verwaltungsattaché.

CONSEIL D'ETAT

[C – 2015/18451]

Avis prescrit par l'article 3^{quater} de l'arrêté du Régent du 23 août 1948 déterminant la procédure devant la section du contentieux administratif du Conseil d'État

M. Pierre-Yves LOISEAU et consorts ont demandé l'annulation de l'article 9, alinéa 3, 5° de l'arrêté royal du 18 septembre 2015 portant exécution de l'article 53, § 1^{er} de la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnité, coordonnée le 14 juillet 1994, relatif du régime du tiers payant.

RAAD VAN STATE

[C – 2015/18451]

Bericht voorgeschreven bij artikel 3^{quater} van het besluit van de Regent van 23 augustus 1948 tot regeling van de rechtspleging voor de afdeling bestuursrechtspraak van de Raad van State

De heer Pierre-Yves LOISEAU c.s. heeft de nietigverklaring gevorderd van artikel 9, derde lid, 5°, van het koninklijk besluit van 18 september 2015 'tot uitvoering van artikel 53, § 1 van de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, betreffende de derdebetalersregeling'.

Cet arrêté a été publié au *Moniteur belge* du 23 septembre 2015.

Cette affaire est inscrite au rôle sous le numéro G/A 217.612/VI-20.645.

Pour le Greffier en chef,
Chr. Stassart,
Secrétaire en chef.

Dit besluit is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad* van 23 september 2015.

Deze zaak is ingeschreven onder het rolnummer G/A 217.612/VI-20.645.

Voor de Hoofdgriffier,
Chr. Stassart,
Hoofdsecretaris.

STAATSRAT

[C – 2015/18451]

Bekanntmachung, vorgeschrieben durch Artikel 3^{quater} des Erlasses des Regenten vom 23. August 1948 zur Festlegung des Verfahrens vor der Verwaltungsstreitsachenabteilung des Staatsrates

Herr Pierre-Yves LOISEAU und andere haben die Nichtigerklärung von Artikel 9 Absatz 3 Nr. 5 des Königlichen Erlasses vom 18. September 2015 zur Ausführung von Artikel 53 § 1 des am 14. Juli 1994 koordinierten Gesetzes über die Gesundheitspflege- und Entschädigungspflichtversicherung, bezüglich der Drittzahlerregelung, beantragt.

Dieser Erlass wurde im *Belgischen Staatsblatt* vom 23. September 2015 veröffentlicht.

Diese Sache wurde unter der Nummer G/A 217.612/VI-20.645 in die Liste eingetragen.

Für den Hauptkanzler,
Chr. Stassart,
Hauptsekretär.

BANQUE NATIONALE DE BELGIQUE

[C – 2015/03437]

Autorisation de cession de droits et obligations par une entreprise d'assurance de droit belge

Conformément à l'article 74 de la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, le Comité de direction de la Banque nationale de Belgique a autorisé, en sa séance du 25 août 2015, la cession, en raison de fusion, de tous les droits et obligations résultant des contrats d'assurances relatifs à des risques situés en Belgique de l'entreprise d'assurances Sepia SA dont le siège social est situé avenue de Galilée 5, à 1210 Bruxelles, à l'entreprise d'assurances Belfius Assurances SA dont le siège social est situé avenue de Galilée 5, à 1210 Bruxelles.

La cession aura lieu le 1^{er} janvier 2016.

Conformément à l'article 17 de la loi du 4 avril 2014 relative aux assurances, la présente publication rend cette cession opposable aux preneurs d'assurance, aux assurés, aux bénéficiaires et à tous tiers ayant un intérêt à l'exécution du contrat d'assurance, en ce qui concerne les risques ou engagements situés en Belgique.

NATIONALE BANK VAN BELGIE

[C – 2015/03437]

Toestemming voor de overdracht van rechten en verplichtingen door een verzekeringsondermijning naar Belgisch recht

Overeenkomstig artikel 74 van de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, heeft het Directiecomité van de Nationale Bank van België toestemming verleend, tijdens zijn zitting van 25 augustus 2015, voor de overdracht, ingevolge fusie, van al de rechten en verplichtingen die voortvloeien uit de verzekeringsovereenkomsten betreffende risico's gelegen in België van de verzekeringsonderneming Sepia NV waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is Galileelaan 5, te 1210 Brussel, aan de verzekeringsonderneming Belfius Verzekeringen NV waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is Galileelaan 5, te 1210 Brussel.

De fusie zal plaatsvinden op 1 januari 2016.

Overeenkomstig artikel 17 van de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen maakt voorliggende publicatie deze overdracht, wat betreft risico's of verbintenissen gelegen in België, tegenstelbaar aan de verzekeringnemers, de verzekerden, de begunstigden en alle derden die belang hebben bij de uitvoering van de verzekeringsovereenkomst.

BANQUE NATIONALE DE BELGIQUE

[C – 2015/03438]

Autorisation de cession de droits et obligations par une entreprise d'assurance de droit belge

Conformément à l'article 74 de la loi du 9 juillet 1975 relative au contrôle des entreprises d'assurances, le Comité de direction de la Banque nationale de Belgique a autorisé, en sa séance du 25 août 2015, la cession, avec effet au 31 décembre 2015, de tous les droits et obligations résultant des contrats d'assurances relevant du portefeuille "AR 69" relatifs à des risques situés en Belgique de l'entreprise d'assurances Sepia SA dont le siège social est situé avenue de Galilée 5, à 1210 Bruxelles, à l'entreprise d'assurances KBC Assurances SA dont le siège social est situé Professor Roger Van Overstraetenplein 2, à 3000 Louvain.

Conformément à l'article 17 de la loi du 4 avril 2014 relative aux assurances, la présente publication rend cette cession opposable aux preneurs d'assurance, aux assurés, aux bénéficiaires et à tous tiers ayant un intérêt à l'exécution du contrat d'assurance, en ce qui concerne les risques ou engagements situés en Belgique.

NATIONALE BANK VAN BELGIE

[C – 2015/03438]

Toestemming voor de overdracht van rechten en verplichtingen door een verzekeringsondermijning naar Belgisch recht

Overeenkomstig artikel 74 van de wet van 9 juli 1975 betreffende de controle der verzekeringsondernemingen, heeft het Directiecomité van de Nationale Bank van België toestemming verleend, tijdens zijn zitting van 25 augustus 2015, van al de rechten en verplichtingen die voortvloeien uit de verzekeringsovereenkomsten van de portefeuille "KB 69" betreffende risico's gelegen in België van de verzekeringsonderneming Sepia NV waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is Galileelaan 5, te 1210 Brussel, aan de verzekeringsonderneming KBC Verzekeringen NV waarvan de maatschappelijke zetel gevestigd is Professor Roger Van Overstraetenplein 2, te 3000 Leuven.

Overeenkomstig artikel 17 van de wet van 4 april 2014 betreffende de verzekeringen maakt voorliggende publicatie deze overdracht, wat betreft risico's of verbintenissen gelegen in België, tegenstelbaar aan de verzekeringnemers, de verzekerden, de begunstigden en alle derden die belang hebben bij de uitvoering van de verzekeringsovereenkomst.